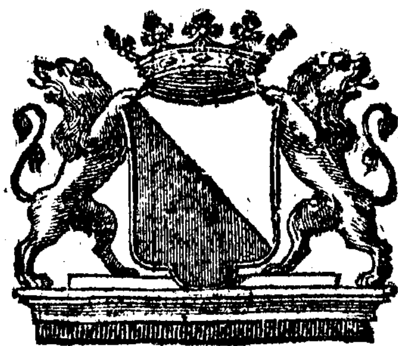
A°. 1802. N°. 40.

UTRECHTSCHE  COURANT.

Vrydag den 2. April.

[Deeze DUBBELE COURANT wordt voor den gewoonen prys uitgegeeven.]

HET DEFINITIF VREEDES-TRACTAAT, DEN 27. MAART TE AMIENS GESLOTEN, BEVAT DE VOLGENDE ARTICULEN:

ART. I. „ Er zal Vreede, goede Vriendschap en Verstandhouding zyn tusschen de Fransche Republiek, Z. M. de Koning van Spanje, zyne Erfgenaamen en Opvolgers, mitsgaders de Bataafsche Republiek ter eenre, en Z. M. den Koning der Vereenigde Koningryken van Groot-Brittannien en Ierland en zyne Erfgenaamen en Opvolgers ter andere zyde." De Contracteerende Partyen zullen met de grootste zorgvuldigheid onderhouden, eene volmaakte harmonie, tusschen hen en hunne Staaten, zonder te gedoogen, dat men van de eene noch van de andere zyde, eenigerlei soort van Vyandlykheden te Land of ter Zee pleege, uit welke oorzaak, en onder welk voorwendzel, het zoude mogen wezen.

Zy zullen zorgvuldiglyk vermyden al het geen voor het vervolg eenige inbreuk op de gelukkig herstelde eendragt mogt kunnen te weeg brengen, en zullen geen hulp noch protectie, het zy middelyk of onmiddelyk verleenen, aan de geenen, die eenige hunner, nadeel mogten willen toebrengen.

II. Alle de Gevangenen, van weerszyden, zoo wel te Land als ter Zee gemaakt, mitsgaders de geduurende den Oorlog medegevoerde of gegeevene Gyzelaars, tot op den huidigen dag toe, zullen zonder rantzoen terug gegeeven worden ten laatsten binnen 6 weeken, te rekenen van den dag der uitwisseling der Ratificatie van het tegenwoordig Tractaat; mits de schulden betaalende, welke zy geduurende hunne gevangenschap mogten hebben gemaakt. Elk der Contracteerende Partyen zal respectivelyk voldoen de voorschotten die door eenige hunner mogten gedaan zyn, tot het onderhoud der Gevangenen, in de Landen, alwaar zy gevangen zyn geweest. Er zal tot dat einde gemeenschappelyk worden benoemd, eene Commissie speciaal gelast om de vergelding, welke aan eene of andere der Contracteerende Mogendheden in deezen, verschuldigd mogt zyn, te bewyzen en te regelen. Men zal te gelyk gemeenschaplyk bepaalen het tydstip en de plaats, alwaar de Commissarissen, met de volvoering van dit Artykel gelast, zullen vergaderen, en die niet slechts in rekening zullen brengen, de door de gevangenen der respective Natiën gedaane verteeringen, maar ook voor de vreemde Troupes, die alvoorens gevangen gemaakt te zyn in soldy en ter beschikking van eene der Contracteerende Partyen, stonden.

III. Zyne Britsche Majesteit geeft aan de Fransche Republiek en aan haare Geällieerden, naamelyk Zyne Catholyke Majesteit en de Bataafsche Republiek, terug, alle de Bezittingen en Colonien, die haar respectivelyk toebehoorden, en dewelke in den loop van den tegenwoordigen Oorlog door de Britsche Macht bezet en veroverd zyn, met uitzondering van 't Eiland la Trinidad, en van de Hollandsche Bezittingen op 't Eiland Ceylon.

IV. Zyne Catholyke Majesteit staat af en guarandeert in volkomen Eigendom en Souvereiniteit, aan Zyne Britsche Majesteit het Eiland la Trinidad.

V. De Bataafsche Republiek staat af en guarandeert in volkomen Eigendom en Souvereiniteit, aan Zyne Britsche Majesteit alle de Bezittingen en Etablissementen op 't Eiland Ceylon, die voor den Oorlog, aan de Republiek der Vereenigde Provincien, of aan de Oost-Indische Compagnie, toebehoorden.

VI. De Haven van de Kaap de Goede Hoop, blyft aan de Bataafsche Republiek in volkomen Souvereiniteit, zoo als zulks voor den Oorlog plaats had. De Vaartuigen van allerlei aart, aan de overige Contracteerende Mogendheden toebehoorende, zullen de Vryheid hebben in dezelve binnen te loopen, en er het noodige Proviant te koopen, zoo als voorheen, zonder eenige andere Rechten te betaalen, dan die, aan dewelke de Bataafsche Republiek de Vaartuigen haarer Natie onderwerpt.

VII. Het Grondgebied en de Bezittingen van Haare Allergetrouwste Majesteit, worden in derzelver integriteit gehandhaafd, zoo als die voor den Oorlog waren; evenwel zyn de Grensscheidingen van het Fransch en Portugeesch Guyana, tot aan de Rivier van Aravari bepaald, dewelke zich boven Cap-Nord naby Isle Neuve, en het Eiland la Penitence, omstreeks een en één derde graad Noorder breedte, in de Oceaan, uitwatert. Deeze Grensscheidingen zullen de Rivier van Aravari volgen, van deszelfs verst verwyderde mond van Cap-Nord af, tot aan deszelfs oorsprong, en vervolgens eene rechte Linie van dien oorsprong af getrokken, tot aan Rio-Branco ten Westen. Dien ten gevolge zullen de Noordelyke Oever der Rivier van Aravari, van derzelver uiterste mond tot aan haaren oorsprong, en de Landen, die zich ten Noorden van de Grenslinie, hier boven bepaald bevinden, —— in derzelver geheele Souvereiniteit, aan de Fransche Republiek, toebehooren. De Zuidelyke Oever van dezelve Rivier, beginnende aan bovengenoemde mond en alle de Landen ten Zuiden van de voormelde Grenslinie, zullen aan Haare Allergetrouwste Majesteit toebehooren. De Vaart op de Rivier van Aravari, in zyn gantsche loop, zal aan beide Natien gemeen wezen.

De schikkingen die er tusschen de Hoven van Madrid en Lisbon ter regeling hunner Grenzen in Europa hebben plaats gehad, zullen echter ten uitvoer gebragt worden, agtervolgends de bepaaling by het Tractaat van Badajoz daargesteld.

VIII. Het Grondgebied, de Eigendommen en Rechten van de Verheevene Porte, worden in hunne integriteit behouden, zoo als zy voor den Oorlog waren.

IX. De Republiek der Zeven Eilanden wordt erkend.

X. De Eilanden van Maltha, Gozo en Comino zullen aan de Orde van St. Jan van Jerusalem terug gegeeven worden; om door die Orde op dezelfde Voorwaarden gehouden te worden, waarop het die voor den Oorlog bezat; en wel onder de volgende bepaalingen:

1. De Ridders van de Orde, welks Tongen na de uitwisseling der Ratificatien van het tegenwoordig Tractaat, in aanweezen zullen blyven, worden uitgenodigd naar Maltha terug te keeren, zoo haast de uitwisseling zal geschied zyn; zy zullen aldaar een algemeen Capittel formeeren en overgaan tot de verkiezing van een Grootmeester, te benoemen uit de oorspronglyken van die Volken, by de welken Tongen (van de Orde) aanweezig zyn; voor zoo verre dit niet reeds, sints de uitwisseling der Ratificatien der Preliminairen, geschied zy. Wel te verstaan, dat eene verkiezing, zedert dat tydstip gedaan, alleen als wettig aangemerkt zal worden, met uitsluiting van alle andere, die te eenigen tyd, voor het gemeld tydstip mogten hebben plaats gehad.

2. De Gouvernementen der Fransche Republiek en van Groot-Brittannien, verlangende de Orde en 't Eiland van Maltha, in eenen ten hunnen opzichten geheel onafhanglyken staat te stellen, komen overeen, dat er voortaan by dezelve noch eene Fransche, noch eene Engelsche Tong zal aanwezig zyn, en dat geen Individu, behoorende tot de eene of andere der Mogendheden, in de Orde kan worden geadmitteerd.

3. Er zal een Maltheesche Tong worden opgericht, dewelke onderhouden zal worden, door de Territoriaale Inkomsten, en de Commercieele Rechten van 't Eiland. Die Tong zal in 't bezit van waardigheden zyn, welke hetzelve zullen eigen weezen, mitsgaders Tractementen en een verblyf. De bewyzen van Adeldom zullen niet nodig zyn voor de Admissie der Ridders van de gemelde Tong: deezen zullen daarenboven admissibel zyn tot alle de Bedieningen, en in 't genot blyven van alle de Previlegien, zoo wel als de Ridders van de andere Tongen. De Municipaale, Administrative, Burgerlyke, Rechterlyke en andere Bedieningen, van 't Gouvernement des Eilands afhangende, zullen ten minsten voor de helft vervuld worden, door Ingezetenen van de Eilanden van Maltha, Gozo en Comino.

4. De Macht van Zyne Britsche Maj. zal het Eiland en deszelfs onderhorigheden ontruimen, binnen de drie eerstkomende Maanden, na de uitwisseling der Ratificatien, of zoo veel eer mogelyk. Op dat tydstip zal het aan de Orde worden teruggegeeven, in den staat, waarin het thans is, mits, dat de Groot-Meester, of Gevolmagtigde Commissarissen volgens de Statuten zich in het gezegd Eiland bevinden, om het in bezit te neemen, en dat de Macht, die door Zyne Siciliaansche Maj. (zoo als hier onder bepaald is) moet geleverd worden, aangekomen zy.

5. Voor het minst zal de helft der Bezetting steeds bestaan in geboorene Malthezers: voor het overige, zal de Orde vryheid hebben om te recruteeren, doch alleenlyk onder de oorspronglyken van de Landen, die voortvaaren in 't bezit van Tongen te blyven. De Malthezer Troupes zullen Malthezer Officieren hebben; zullende 't Opperbevel der bezetting, zoo wel als de benoeming der Officieren, aan den Groot-Meester staan, zullende hy hier van zelfs niet voor eene wyl kunnen afzien, dan het zelve opdraagende aan een der Ridders, volgens 't advis van den Raad der Orde.

6. De Onafhanglykheid der Eilanden van Maltha, Gozo en Comino, zoo wel als de tegenwoordige schikking, zyn gesteld onder de protectie en de guarantie van Frankryk en Groot-Brittannien, van Oostenryk, van Spanje, van Rusland en van Pruissen.

7. De Neutraliteit van de Orde en van 't Eiland Maltha, met deszelfs Onderhorigheden, wordt opentlyk kenbaar gemaakt.

8. De Havens van Maltha, zullen open zyn voor den Koophandel en de Scheepvaart van alle de Volken, die er matige en gelyke Rechten zullen betaalen; die Rechten worden besteed tot het onderhoud van de Malthezer Tong; zoo als in § 3. bepaald is, tot dat der Burgerlyke en Militaire inrichtingen van 't Eiland, zoo wel als tot een algemeen Lazareth, welk voor alle de Vlaggen zal open zyn.

9. De Barbarysche Mogendheden zyn uitgezonderd van de dispositieven in de 2 voorgaande Paragraaphen, vervat, tot tyd en wyle, dat door middel eener schikking, door de Contracteerende Partyen te verschaffen, het Systhema van Vyandlykheden, welk tusschen de gemelde Barbarysche Staaten, de Orde van St. Jan, en de Mogendheden, die in 't bezit van Tongen zyn, of tot de zamenstelling derzelven meede stem hebben, plaats heeft, zal komen optehouden.

10. De Orde zal, zoo het Geestelyke als het Waereldlyke betreffende, door dezelfde Statuten geregeerd worden, die in vigueur waren, toen de Ridders uit het Eiland zyn vertrokken, voor zoo veel, daaraan door het tegenwoordig Tractaat, niet word gederogeerd.

11. De beschikkingen vervat in § 3. 5. 7. 8. en 10. zullen in altyddurende Wetten en Statuten van de Orde in den gewoonen form, worden veranderd; en de Groot-Meester, of zoo zich deeze niet in 't Eiland bevond, op 't oogenblik, dat het aan de Orde teruggegeeven wordt, zyn Vertegenwoordiger, zoo wel als zyne Opvolgers, zullen gehouden zyn, de stiptelyke naleeving derzelven, te beëedigen.

12. Zyne Siciliaansche Maj. zal uitgenodigd worden twee duizend Man Inbooringen zyner Staaten te leveren, om tot bezetting te dienen in de onderscheidene Forteressen der meergemelde Eilanden. Deeze macht zal er één Jaar in blyven, te rekenen van hunne teruggaave aan de Ridders; en zoo by het eindigen van dit tydsgewrigt, de Orde naar het oordeel der guarandee-

rende Mogendheden, de voldoende macht nog niet mogt hebben aangeworven, om te strekken tot bezetting van 't Eiland en deszelfs onderhoorigheden, zoodaanig als zulks in § 5 gespecificeerd is, —— dan zullen er de Napolitaansche Troupes blyven, tot dat zy door eene andere, door de gemelde Mogendheden, voldoende geoordeelde Macht, zullen vervangen zyn.

13. De verschillende Mogendheden in § 6 bepaald, te weeten Frankryk, Groot Brittannien, Oostenryk, Spanje, Rusland en Pruissen, zullen uitgenodigd worden, om tot de tegenwoordige bepaalingen, toe te treeden.

XI. De Fransche Troupes zullen het Koningryk Napels en den Romeinschen Staat verlaaten. De Engelsche macht zal even zeer Porto-Ferrajo, en over 't algemeen alle de Havens en Eilanden, die zy in de Middenlandsche en in de Adriatische Zee bezet hielden, ontruimen.

XII. De Ontruimingen, Afstanden en Restitutien by 't tegenwoordig Tractaat bepaald, zullen voor Europa binnen één Maand; voor het vaste Land en de Zeeën van Africa en America binnen drie Maanden; voor het vaste Land en de Zeeën van Asia binnen zes Maanden, na de Ratificatie van het tegenwoordig DEFINITIEF TRACTAAT, worden ter uitvoer gebragt, uitgezonderd in de gevallen, waar in hier aan op eene speciaale wyze gederogeerd wordt.

XIII In alle de gevallen van restitutie, door het tegenwoordig Tractaat overeengekomen, zullen de Fortificatien, in den staat, waar in dezelve op het tydstip der vaststelling van de Preliminairen waren, weder gegeeven worden; zullende alle de Werken, welken nâderhand mogten aangelegd zyn, onaangeroerd blyven. Verders is men overeengekomen, dat in alle gevallen van vastgestelden afstand, er aan de Inwooners, van welken Stand of Natie dezelve ook mogten zyn, een tydstip van 3 Jaaren wordt vergund, te rekenen van de Ratificatie van het tegenwoordig Tractaat af, om over hunne verkreegene of bezeetene Goederen, het zy geduurende of voor den tegenwoordigen Oorlog, te beschikken; geduurende welken tyd van 3 Jaaren zy vryelyk hunnen Godsdienst zullen mogen uitoeffenen, en 't genot van hunne Eigendommen hebben. Dezelfde vryheid wordt ook toegestaan in de wedergegeeven Landen, aan alle de geenen, het zy Inwooners of anderen, welke er eenige etablissementen mogten opgericht hebben, geduurende den tyd, dat deeze Landen door Groot-Brittannien in bezit waren gehouden. Wat de Inwooners der afgestaane of wedergegevene Landen betreft, is men overeengekomen, dat geen van dezelve onder eenig voorwendzel in deszelfs Persoon of Eigendommen, vervolgd, verontrust of gestoord zal worden, uit hoofde van deszelfs gedrag, staatkundig gevoelen, of gehechtheid aan eene der Contracteerende Partyen, of voor eenige andere redenen, ten ware voor Schulden met Individus aangegaan, of voor daden na dit Tractaat gepleegd.

XIV. Alle de Sequesters van weerszyden op de Fondsen, Inkomsten en Schulden van welken aart ook gelegd aan eene der Contracteerende Mogendheden of aan hunne Burgeren of Onderdaanen toebehoorende, zullen terstond na de onderteekening van dit DEFINITIEF TRACTAAT opgeheeven worden. De beslissing van alle reclamatien tusschen de individus der respective Natien voor Schulden, Eigendommen, Effecten of eenigerhande Rechten, welke overeenkomstig de aangenomen gebruiken en het Recht der Volken op het tydstip van den Vreede moeten hervoorgebragt worden, zal naar de competente Rechtbanken geweezen worden, en in al zulk geval zal er spoedig en volkomen Recht verleend worden in de Landen, waar de reclamatien respectivelyk zullen geschieden.

XV. De Visscheryen op de Kusten van Terre-Neuve en bygelegene Eilanden, en in de Golf van St. Laurent, worden op denzelfden voet hersteld, waarop zy voor dén Oorlog waren. De Fransche Visschers van Terre Neuve, en de Inwooners der Eilanden St. Pierre en Miquelon, kunnen het benodigd Hout nederhouwen, in de Baaijen van la Fortune en le Desespoir, geduurende het eerste Jaar, te rekenen van de Ratificatie van het tegenwoordig Tractaat.

XVI. Ten einde alle redenen van klagten en twistgedingen voor te komen, welke er mogten ontstaan, ter gelegenheid van de in Zee gemaakte Pryzen, zedert de onderteekening der Preliminaire Artykelen, zoo is men wederkeerig overeengekomen, dat de Scheepen en Goederen, die in het Canaal en in de Noordzee mogten zyn genomen na den tyd van 12 dagen, te rekenen van de uitwisseling der Ratificatien van de Preliminaire Artykelen, zullen van weerszyden gerestitueerd worden; dit tydstip zal van één maand zyn, van het Canaal en de Noordzee tot de Canarische Eilanden ingesloten, zoo wel in de Oceaan als in de Middelandsche Zee; geduurende twee maanden van de Canarische Eilanden tot de Linie, en eindelyk van vyf maanden, in alle andere gedeeltens des Aardbols, zonder eenigerlei uitzondering, enz.

XVII. De Ambassadeurs, Ministers en andere Agenten der contracteerende Mogendheden, zullen respectivelyk in de Staaten dier Mogendheden dezelfde Rangen, Voorrechten, Prerogativen en Vrydommen genieten, als voor den Oorlog de Agenten van gelyken rang genooten hebben.

XVIII. De tak van 't Huis van Nassau, die in de voormalige Republiek der Vereenigde Provintien, nu de Bataafsche Republiek, gevestigd was, en aldaar, zoo in byzondere Eigendommen, als door de verandering van Staatsinrichting, in dat Land aangenoomen, verliezen geleeden hebbende, zoo zal aan hetzelve eene geëvenredigde vergelding, voor de gezegde verliezen, verschaft worden.

XIX. Het tegenwoordig Definitief Vreedes-Verdrag wordt verklaard gemeen te zyn aan de Verhevene Ottomannische Porte, Geallieerde van Zyne Britsche Majesteit, zullende de Verhevene Porte verzocht worden, om binnen het kortst mogelyk tydstip haare Acte van toetreding intezenden.

XX. Men komt over een, dat de Contracteerende Partyen respectivelyk op requisitie door henlieden, of door hunne Ministers of Officieren deugdelyk daartoe gemachtigd, gedaan, zullen verplicht zyn, aan de Justitie over te leveren zodanige Persoonen, die beschuldigd zyn van misdaaden van moord, vervalsching of frauduleuse Bankeroeten op het Grondgebied der requireerende party gepleegd, mits dat zulks echter niet geschiede, dan wanneer de klaarblykelykheid der misdaad, zoo wel aangetoond zy, dat de Wetten der plaats, waar men den aldus beschuldigde Persoon ontdekken zal, deszelfs detentie en te rechtstelling zoude wettigen, ingevalle de misdaad aldaar gepleegd ware. —— De kosten der gevangenneeming en te rechtstelling zullen ten lasten zyn van de requiranten; met dien verstanden noghtans dat dit Artykel geenzins betreft de misdaaden van Moord, falsificatie of frauduleuse Bankeroeten, voor het sluiten van dit Definitief Tractaat, gepleegd.

XXI. De Contracteerende Partyen, belooven oprechtelyk en ter goeder trouw te zullen naarkomen, alle de Artykelen in het tegenwoordig Tractaat begreepen, en zullen niet gedoogen, dat er direct of indirect de geringste inbreuk door hunne respective Burgers of Onderdaanen aan geschiede; terwyl de bovengemelde Contracteerende Partyen elkanderen wederkeerig alle de bepaalingen van het tegenwoordig Tractaat guarandeeren.

XXII. Het tegenwoordig Tractaat zal door de Contracteerende Partyen binnen den tyd van *dertig* dagen of zoo mogelyk vroeger geratificeerd worden, en de Ratificatien zullen in behoorlyke form te Parys worden uitgewisseld.

Ten welken Oirkonde wy Ondergeteekende Gevolmachtigden, ingevolge onzer respective Volmachten, eigenhandig onderteekend hebben het tegenwoordig DEFINITIEF TRACTAAT, en er onze respective Zegels aan hebben doen hechten.

Gedaan te AMIENS den 4. Germinal het 10de Jaar der Fransche Republiek, (25. Maart 1802.)
(*Geteekend*) JOSEPH BUONAPARTE,
CORNWALLIS,
AZARRA,
SCHIMMELPENNINCK.

Separate Conventie betrekkelyk het agttiende Articul.

De Ondergeteekende Gevolmagtigde van de Fransche Republiek verklaart, in overeenkomst met de reeds exsteerende Conventien tusschen de Fransche en Bataafsche Republiek, en uit krachte der speciaale Instructien, met welke hy belast is van wegens zyn Gouvernement, dat men wil verstaan hebben: dat de Schadeloosstelling, ten behoeve van het Huis van Nassau by het 18de Articul van het tegenwoordig Vreedes-Tractaat gestipuleerd, in geenen opzichte, en op geene wyze hoegenaamd zal kunnen komen ten lasten van de Bataafsche Republiek; —— stellende zich het Fransch Gouvernement, ten dien effecte, tot guarant ten behoeve van de Bataafsche Republiek.

De Ondergeteekende Gevolmagtigde van de Bataafsche Republiek accepteert, in naam derzelve, de hier voorgemelde Guarantie, als existeerende het voormeld 18de Articul van het Definitief Tractaat, heden door de Gevolmagtigdens der vier Contracteerende Mogendheden geteekend.

Deeze Conventie zal door de wederzydsche Gouvernementen worden Geratificeerd, en de Ratificatien worden uitgewisseld in behoorlyke forme.

Gedaan te AMIENS den 27. Maart 1802, (6. Germinal 10.)
(*Geteekend*) J. BUONAPARTE,
R. J. SCHIMMELPENNINCK.

Met betrekking tot het bovenstaande Vreedes Tractaat en de SEPARATE CONVENTIE ten voordeele onzer Republiek gesloten, zyn ons de volgende *Aanmerkingen* medegedeeld:

„ Wanneer men zich in de omstandigheden plaatst, waarin de Republiek door de rampen van den Oorlog gebragt was, moet men de Bataafsche Natie opregt geluk wenschen met deeze uitkomst van zaaken."

„ Wie hadt, twee Jaaren geleeden, zich eenen Vreede, over het algemeen zoo gunstig, durven voorspellen? Wie had zich durven vleyen, dat de Republiek weder in het volle bezit zoude geteld zyn geworden van alle haare talryke Colonien, die in handen van den Vyand gevallen waren?"

„ Wy verliezen wel is waar Ceylon, doch wy krygen Surname, Demerary en Essequebo terug, in zulk eenen allerbloeiendsten staat, dat het aanwas van die Bezittingen het verlies van Ceylon voor het Moederland merkelyk verzagt; te meer, daar de Engelschen van hun aanzoek, om op die Colonien met hunne Scheepen te mogen vaaren, hebben moeten afzien."

„ De Kaap de Goede Hoop komt weder geheel gaaf aan ons Land terug, volmaakt op den ouden, en zelfs op eenen verbeeterden voet."

„ Door het 18. Articul van het Tractaat, geëxpliceerd door de separate Conventie, is de zaak van het Huis van Oranje volkomen afgedaan de tegenswoordige Constitutie van den Staat plegtig door Engeland erkend, en de Bataafsche Republiek van alle last van schadeloosstelling bevryd."

„ Door het ontwyken van eenige hernieuwing van voorige Tractaaten met Engeland, zyn de Republiek en derzelver Commercie, vooral haare Indische relatien, ontheven van zeer nadeelige stipulatien, welke de oude banden met Grootbrittannien zoo drukkende maakten."

„ De vernederende verpligting, van het stryken der Vlag voor de Engelsche scheepen, waar tegen onze Voorvaders zoo sterk doch vrugteloos geyverd hebben, is door het tegenwoordig Tractaat geheel vervallen."

„ De Republiek geenzins gerenuncieerd hebbende aan de sustenue van schadeloosstelling wegens de in de Engelsche Havens aangehoudene Scheepen, zoo kan de Commercie zig verzekerd houden, dat de Bataafsche Minister, die na de Ratificatie te Londen zal resideeren, uit kragt van het geconvenieerde by het 14. Articul van het Tractaat omtrent de opheffing van de Sequestratien, de reclames, welke ten dien opzigte te doen zyn, met yver vervolgen, en de wettige pretentien tot liquiditeit zal tragten te brengen."

„ Deeze beschouwing van zaaken, waar van geen onpartydig Vaderlander de juistheid zal willen lochenen, plaatst den Vreede van Amiens onder een der belangrykste evenementen voor de Republiek, en men schroomt niet te zeggen, dat de Negociateur, die haare intressen behartigd heeft eene nieuwe aanspraak op de achting van zyne Medeburgers, en op het vertrouwen van zyn Gouvernement verkreegen heeft."

„ Veele Persoonen, die met den loop der zaaken niet genoegzaam bekend zyn, hadden zig verbeeld, dat het tegenwoordig Tractaat ook andere pointen zoude bevatten, waar van de beslissing zeekerlyk niet onverschillig is; doch men moet niet uit het oog verliezen, dat de Vreede met Engeland, en niet alle territoriaale belangens, te Amiens verhandeld zyn."

R U S L A N D.

PETERSBURG *den 5. Maart.* Dewyl de Heer Hofraad *Schultz* uit Berlyn, zyne alhier ondernomene Proeven met de Koepokstof, met een gelukkig gevolg ten uitvoer gebragt heeft, heeft Zyne Keizerlyke Maj. hem, tot een bewys van Hoogstdeszelfs genoegen, met de vlelendite betuigingen van het zelve, twee duizend Ducaaten ten geschenke gegeeven.

Eergisteren vereerde Zyne Keizerlyke Hoogh. de Groot-Vorst *Constantyn Pawlowitz*, den Duitschen Schouwburg, in denwelken toenmaals de *Abt de l'Epée* gespeeld wierdt, met deszelfs tegenwoordigheid. Dit is, na verloop van veele Jaaren, de eerste reis, dat iemand van de Keizerlyke Familie, een der openbaare Schouwburgen bezogt heeft; dewyl anders de Italiaansche en inzonderheid de Fransche Tooneelisten, in de Hermitage van den Hove speelden.

Den 26. l. l. heeft de Senaat, de volgende aan het Collegium Medicum gegeevene Keizerlyke Ukase, bekend gemaakt:

„ Daar de omstandigheden, door dewelken by eene Ukase van den 23. February 1799, de jonge Lieden die in Rusland geboren zyn en in de Medicynen willen studeeren, verboden was

buiten 's Lands te reisen, veranderd zyn, en de gemeenschap met vreemde Landen vrygesteld is; zoo heffen wy het bovengezegde verbod op, en bewilligen van nu af aan, dat zich de jonge Chirurgyns der Russische Natie, naar buiten 's Lands begeeven, ter bekoming van volmaaktere kundigheden in alle de deelen der Geneeskundige Weetenschappen, begeeven, zoo als zulks voor den tyd dier Ukase plaats gehadt heeft."

De vermaaken, welke men zich ditmaal, in den tegenswoordige Boterweek of de Carnaval der Russen, beloofde, zyn, door de plaats gehad hebbende sterke Dooy, zeer belemmerd. De Ysbergen, in onderscheidene gedeelten der Stad opgericht, en welke de voornaamste vermaaken van het Volk in deeze week zyn, zyn alle bedorven; ook heeft het Water de straaten zoodanig bedekt, dat de Sleedevaarten, welke anders Ryken en Armen ter uitspanning verstrekten, meede niet gehouden konden worden. Aan Bals en Masqueraden heeft men geen gebrek gehad. Laatstleeden Dingsdag gaf de Portugeesche Ambassadeur den Adel eene luisterryke Masquerade, welke inzonderheid door de voortreflykheid der Maskers, uitmuntte: morgen zal die zelfde Heer aan de Kooplieden alhier, een Bal en Souper geeven.

Weinige dagen geleeden, heeft Zyne Keiserlyke Majesteit het Vondelingshuis deezer Stad bezogt en was zeer voldaan over de voortreflyke inrichting, tot dewelke die weldaadig Institut, onder het opzicht van de Keiserinne Moeder gebragt is; hy heeft aan de by het zelven aangestelde Persoonen, onderscheidene Geschenken doen uitdeelen.

——— *den* 9. *Maart.* Zyne Keiserlyke Majesteit heeft aan de Lombart, eene somma van 3 millioenen zilveren Roebels doen toetellen, ten einde dezelven in omloop te brengen, waar door in korten tyd, de Agio van het Zilveren Geld, van 50 tot op 38 percent gedaald is.

Z W I T S E R L A N D.

ZURICH *den* 20. *Maart.* De Grondvergaderingen zyn eergisteren, ingevolge he: Decreet van het Gouvernement van den 26. laatstleeden, by een gekomen, ten einde de Leden der Cantonnaale Vergaderingen te verkiesen, welke in de plaats der algemeene Vergadering des Volks, ter Sanctionneering der nieuwe Constitutie, moeten opgeroepen worden. Alle de benoemingen, tot op deezen dag door de Grondvergaderingen deezer Stad gedaan, zyn geschied uit Persoonen welke Voorstanders van de oude Orde van zaaken zyn. Die geenen welke men beschouwd als Vrienden van het Systhema van Eenheid en aankleevers van de 6 nieuwe Leden van den Senaat, hebben slechts weinig stemmen gehadt. Op het platte Land schynt eenen geheel anderen geest te heerschen. Verscheidene Districten en Gemeentens doen niet alleen eenen duidelyken afkeer van de nieuwe Constitutie blyken, maar weigeren zelfs de verkiezingen voor de Cantonnale Vergaderingen te doen. Het zelfde heeft in de Cantons van Unterwald en Zug plaats gehad, alwaar de Grondvergaderingen reeds voor den bepaalden dag opgeroepen zyn. Over 't algemeen openbaart zich al langer hoe meer zulk eene groote verscheidenheid van gevoelens en gezindheden omtrent de nieuwe Constitutie, dat men gemaklyk kan voorzien, dat by de aanstaande Cantonnale Vergaderingen, welke eene Definitive uitspraak over deeze Constitutie moeten doen, de grootste verdeeldheid plaats zal hebben.

D U I T S C H L A N D.

VERVOLG VAN WEENEN *den* 17. *Maart.* Deezer dagen heeft de Koningin van Napels eenen Courier van Palermo en Napels bekomen. Naar men verneemt, begeeren hunne Catholyke Majesteiten, dat de dubbele Echtverbindenis van den Kroonprins en de Princes van Napels, met eene Spaansche Infante en Infant, nog in den Herfst van dit Jaar, tot stand gebragt worde. ——— Het gerucht, dat de Koningin van Napels, eene reise naar Spanjen zal doen, vereischt nog nadere bevestiging.

De by ons Hof resideerende Spaansche Chargé d'Affaires, heeft door eenen Courier uit Madrid, voor de Koningin van Napels en voor de drie Princessen Hoogstderzelver Dochters, de Ordesteekenen van de, door de tegenswoordige regeerende Koningin van Spanjen gestichte Orde van *Maria Louisa*, ontvangen: daar en tegen heeft de Koning van Napels, aan den Koning van Spanjen en de gezaamentlyke Prinsen van zynen Huize, de Orde van *St. Ferdinand*, en aan den Cardinaal van *Bourbon* en den Prinse *della Paz*, die van den *Heiligen Januarius*, toegezonden.

De voor ons Hof bestemde Pauslyke Nuntius, Monsignor *Anton Gabriel*, Graave *Severoli*, Bisschop van Fano en Aartsbisschop van Petra, is eergisteren in deeze Residentie aangekomen.

Van wegens de nog steeds toeneemende Volksmeenigte in deeze Stad, en de daar uit ontstaane hooge Huishuuren, is er op nieuw in voorslag, om alle de Jooden, welke geene Groothandelaaren zyn, met ter woon naar de Voorsteeden te verplaatsen.

MUNSTER *den* 20. *Maart.* De Baron, Domheer *Willem von Hetsler*, en de Hoogvorstl. Paderbornsche Hofraad *von Gruben*, zyn van dergelyer Gezantschap naar Weenen terug gekeert. De eerste wierdt door zyne Koninglyke Hoogheid den Aartshertog *Anton*, met eene Tabatiere voorzien van deszelfs Beeldenis, begiftigd, en hem tevens zyne reiskosten vergoed. ——— De Graaf *Christophe von Kesselstad* is nog te Weenen gebleeven.

De nieuwe Fransche Vestingwerken by Gulik, zyn genoegsaam alle door het hooge water vernield.

FRANKFORT *den* 23. *Maart.* Van Orangestein wordt gemeld, dat zyne Doorl. Hoogh. de Prins van Orange, voorneemens is, eene plaisier reise naar Hanau, Offenbach en onze Stad te doen.

De Hollandsche en Oostenrykse Staatsloten, stygen alhier van dag tot dag in prys. ——— Voor Hessen-Casselsche rekening zyn ten dien einde twee Millioenen Guldens naar den Haag geremitteerd.

De Rus-Keiserlyke Gezant te Parys, Graave *von Marcoff*, heeft van Zyne Keiserlyke Majesteit *Alexander I.* bevel bekomen, den Heer Erfprins van Saxen-Weymar, by zyn verblyf in Parys, zoo te ontvangen en te behandelen, als het eenen Prins toekomt, die door zyn Huwelyk met de Grootvorstin *Maria*, zelf tot het Keiserlyk Huis behoort.

——— *den* 26. *Maart.* Zyne Doorluchtige Hoogheid de Prins van Orange, is heden alhier aangekomen en aan het Keiserlyk Hotel afgestapt.

BERLYN *den* 23. *Maart.* Men heeft alhier eene inrichting tot stand gebragt, ingevolge van dewelke ieder gehuuwd Officiant, zyne Vrouw, overeenkomstig zynen Post, in de Weduwe-Cas moet inkoopen, en het heeft Zyne Majesteit den Koning behaagt, dien aangaande te bevelen, dat die Officianten, wier middelen niet toelaten, de penningen welke vereischt worden om eenen uitkoop te doen van dat geenen; het welk door hun, van den dag van hun Huwelyk, tot op dien van den inkoop in die Cas, gefourneerd zoude hebben moeten worden, ten dien einde uit 's Konings Cassen de noodige Gelden te verschieten, en hun dezelven, naar bevind van zaaken, of geheel te schenken, of wel, wanneer het mogelyk is, die van hun inkomen af te houden, zulks dan langsaamerhand te doen.

De Koning en de Koningin zullen zich eerstdaags naar Postdam terug begeeven.

In den voorleedenen Jaare bedroeg het getal der Arbeideren in de Manufactuuren en Fabrieken in het Hertogdom van Silesien 75410 Man, welke voor 10 Millioenen 301332 Dalers aan Materiaalen hebben gebruikt, terwyl het geen door hun gefabriceert is, op 18 Millioen 857440 Dalers geschat wordt, zoo dat er aan Arbeidsloon eenen zuiveren winst van 8 Millioen 556108 Dalers uit ontstaan is. De Lywaad-Manufactuuren, als de Hoofdtak der Industrie aldaar, houdt 46902 Persoonen bezig, welke op 26609 Weefstoelen, voor 8 Millioen 997589 Dalers Lywaad weeven, waartoe zy 3 Millioen 945600 Dalers aan ruwe Materiaalen gebruiken. In de Wollen-Manufactuuren, worden door 14730 Arbeiders, op 9250 Weefgetouwen, voor

Zie verder den kant van deeze Bladz.

4 Millioen 253990 Dalers aan Goederen vervaardigd, waar toe zy voor 2 Millioen 653490 Dalers aan ruwe Materiaalen gebruiken.

In het laatst afgeloopen Kerk Jaar, bedroeg in het Kamer-Departement van Posen, het getal der Gebooreenen 32548 en dat der Gestorveenen 20971, zoo dat er 11577 menschen meer Gebooren dan Gestorven zyn. Het getal der Gehuwden beliep 6269 paar. Daar nu de Volksmeenigte in dat Departement 576951 menschen bedraagt, rekent men dat de 46ste mensch in het zelve gehuwd is. Het getal der geenen, welke in dat Jaar aldaar hunne Belydenis hebben afgelegt, bedraagt 37966, en dat der Ledemaaten 510908.

B A T A A F S C H E   R E P U B L I E K.

AMSTERDAM *den* 31. *Maart.* Den 29. en 30. deezer is in Texel niets binnengekomen, de Wind Z. West en Noorden. Uitgezeild W. Martin en Capt. Caldwell naar Baltimore, E. Michel naar Philadelphia, W. P. Sjollema naar Riga, H. R. Eck en H. Michielse naar de Oostzee.

Te Cagliary is met schaade binnengeloopen een Deensch schip uit Holland komende, dergelyk G. Prys van hier naar Genua en Livorno gedestineert.

Den 6. Maart is van Lisbon vertrokken S. Pieters, herwaards.

Te New-York is geariveert L. White van hier; te Livorno T. Hendriks van Hamburg en K. U. Petersen van Genua; te Cadix L. Jut, L. Arnedson en L. Lamberg van Cork; te Lisbon Geert Nannen en T. Bodeman van hier, de laatste laatst van Cork; te Bourdeaux J. Lohman van Hamburg en P. C. Krook van hier; te Brest C. Schroder van hier; te Havre Z. Bunker van Guadeloupe; te Gravesend H. Albertus van Embden, P. Douwes van Dordrecht en M. Tours van Duinkerken; te Breemen D. Meyer, F. Helt, H. Wilkens, E. J. Swart van Londen, J. Blok van Douvres en D. Zegelken van Nantes; te Hamburg O. Christiaans, A. M. Rickmers van Senegal, Capt. Harms van Rotterdam, P. Tunes van Zaandam; te Cuxhaven G. Jurgens en H. Frahm van Messina, Capt. Hahn van Bourdeaux, H. H. de Vries van Rotterdam, R. Harmes van Nykerk; te Coppenhagen Capt. Cappel van Batavia, laatst van Isle de France, Capt. Pridbion van St. Domingo, Capt. Harberbier van Havanna.

F R A N S C H E   R E P U B L I E K.

PARYS *den* 27. *Maart.* Gisteren namiddag ten 2 uuren is de Burger *Dupuy*, Secretaris van het Fransche Gezantschap te Amiens, met het Definitief Vreedes Tractaat, tusschen onze Republiek en Engeland gesloten, alhier aangekomen. Ten 3 uuren wierdt deeze heuchlyke tyding door het losfen van het Geschut bekend gemaakt, en vervolgends onder de onbeschryflykste vreugdebetuigingen van eene ontelbaare meenigte Volks, op alle de Pleinen en in de voornaamste Straaten afgekondigd, terwyl tevens een verbaasend aantal Couriers, die reeds sedert eenige dagen order hadden bekomen om zich gereed te houden, met eenen onvoorbeeldelyken spoed, naar alle de Departementen deezer Republiek en alle de Oorden der waereld, wierden afgezonden, welke genoegsaam op een en het zelfde oogenblik, alle te gelyk vertrokken.

Heden zullen alle de Geconstitueerde Magten, den Eersten Consul, over deeze heuchlyke gebeurdenis geluk gaan wenschen.

Alle de geenen welke iets te pretendeeren hebben van, ofte verschuldigd zyn aan, als ook meede eenige Gelden, Goederen, of Papieren onder zich mogten hebben, eenigsints aangaande of concerneerende den Nagelaaten gerepudieerde Boedel van Jonckvrouwe LOUISE FRANÇOISE VAN AERSSEN, op den 12. September 1801 binnen *IJsselstein* overleeden, gelieve daar van opgave, afgifte en betaalinge te doen, uiterlyk voor Primo Mey 1802, aan den Heer en Mr. G. M. 'T HOEN, woonende op het Buitenhoff in *'s Hage*, en aan den Heer H. TER BRUGGE, Secretaris van, en woonende te *IJsselstein*, in qualiteit als by het Collegie van Scheepenen van *IJsselstein*, aangestelde Curators in gemelden gerepudieerde Boedel.

Die iets te Pretendeeren hebben van, of verschuldigd zyn aan, den Gerepudieerden Boedel van wylen Mr. WILHELMUS JOSEPHUS HORN, in leeven Raad in den Hove van Justitie van 't voormalig Gewest Utrecht, gelieven daar van Opgaave en Betaalinge te doen, ten Comptoire van de Procureurs PHILIP CHRISTIAN POPP en PIETER ADRIAAN VAN SCHERMBEEK, als aangestelde Curateuren in gemelden Boedel.

*** WILLEM VOORSTEEGH, Makelaar binnen Utrecht, zal in de maand May aanstaande, den precisen dag nader te adverteeren, binnen Utrecht publicq Verkoopen: *Eerstelyk* eene vermakelyke BUITENPLAATS, genaamd *RIJNSOEVER*, geleegen onder den Gerechte van *Zeyst*, aan den *Krommen Rhyn*, een uur gaans van de stad Utrecht, bestaande in eene nieuw getimmerde Heere Huisinge, voorzien van tien zoo Beneden als Boven Kamers, meest allen Behangen, een ruime Keuken met Fournuysen, Bakoven, Pomp en verdere Commoditeiten, kleine Keuken, Mangelkamer, Provisie- en Kapkamer, en een considerabele groote Kleerezolder over het geheele Huis, met nog Kamers voor Domestique, Kelders en Kluysen, voorts eene Stalling voor zes Paarden, ruim Koetshuis, Thuinmans Wooninge en Loots, mitsgaders schoone Moes- en Vrucht-Thuinen, met extra fyne en keurige Vruchtboomen, de Plaats naar den nieuwsten smaak aangelegt, in Slingerbosschen, zoo van vreemde Gewassen, als Eike, Ype en Else Hakhout, een groote Vischkom en een kleinere Goudvischkom, in alles te zamen groot omtrend drie morgen, omme te aanvaarden met primo November 1802. —— *Ten Tweede*, zes Morgen LAND, waar van vyf Morgen Bouwland, en een Morgen Eiken Hakhout, onder *Zeyst*, en *ten Derde*, vyf Morgen WEYLAND onder *Cattenbroek*. Alles nader te bevraagen by voornoemden Makelaar.

*** Op HEDEN den 2. April 1802, 's namiddags ten 3 uuren, zal men te *Maassluis*, in de Herberg *de Moriaan*, publicq Veilen, en op Vrydag den 9. dito Afslaan en Verkoopen:

No. 1. DE HEERLYKHEID EN HOFSTAD HOLY, met Heeren Huizing, overdekte Kolfbaan en annexe Billiart Kamer, Plantagie en Boomgaarden, als meede Bouwmans Wooning, als: Huis, Schuur, Bargen en verdere getimmerte, met de bepooting en beplanting, te zamen groot ruim 4 Mergen, geleegen in de *Holyerhoeksche Polder*, onder *Vlaardinger Ambacht*; zynde geweest Leenroering aan den Huize van *Wassenaar*.

Kunnende de Heeren Huizinge op Primo Mey aanstaande worden aanvaard, als meede de Plantagie en Boomgaarden voor zoo verre dezelve by de Bouw-Wooning niet zyn Verhuurd.

No. 2. Een stuk best weltoegemaakt WEYLAND, groot of verongeldende voor 9 Mergen.

No. 3. Een stuk WEILAND, groot 9 Mergen.

No. 4. Een stuk WEI- en TEELLAND, groot 7 Mergen.

No. 5. Een stuk TEELLAND, groot 4 Mergen.

No. 6. Een stuk WEI- en HOOYLAND, groot 9 Mergen. Zynde de voorschreeve Bouw-Wooning cum annexis by No. 1. vermeld tot primo Mey 1804, mitsgaders de verdere Perceelen *Land* No. 2, 3, 4, 5 en 6 tot Kersmis 1803 Verhuurt aan *Matthys Valkenburg*, en welke Perceelen No. 1. tot 6. eerst afzonderlyk en daar na gecombineerd zullen worden Geveild en Afgeslagen.

Voorts nog 2 Perceelen LAND, item een HUIS, STALLING en BOOMGAARD, alles meede geleegen in *Vlaardinger Ambacht*.

En laatstelyk een BLOK THIENDEN, genaamd het *HEER DANIELS BLOK*, gelegen onder den Ambachte van *Maasland*, breeder by geaffigeerde Biljetten omschreeven.

Nader onderrigting begeerende, kunnen zig adresseeren ten Comptoire van B. KOOY, Secretaris en Notaris te *Maassluis*.

*** DIDERICUS JOHANNES VAN OLST, Vendumeester der Stad Utrecht, zal op Dingsdag den 6. April 1802. des voordemiddags om half 10. en des nademiddags ten half 3 uuren precies, voor de Huizinge van de Vrouwe Overleedene, staande op de Kromme Nieuwegracht by de Pieterstraat, publicq Verkoopen: een nette en zindelyke INBOEDEL, bestaande in: Ledikanten, Tombeaux, Paviljoenen met derzelver Behangsels, Ambonshoute en Noteboome Cabinetten, Mahognyhoute Bureau, ingelegde Roosenhoute Hoekbufetten, Maghognyhoute Forte Piano, Tafels, Stoelen, Schilderyen, Bedden, Deekens, Kussens en Matrassen, Gordynen, Pendules &c.; item gemaakt Zilver; voorts extra fraai Tafel- en Bedde-Linnen; als meede Oude Blaauwe, Gecouleurde, Saxische en andere Porceleinen, waar onder Tafel-Dessert-Koffy- en Thee-Servisen; wyders Wagen- en Chais-Tuygen met Chinees Kooper Beslag; en eindelyk Glas-Hout- en Mandenwerk, en wat verder ten dage der Verkooping te voorschyn zal worden gebragt. Alles breeder volgens *Notitie*, dewelke agt dagen te voren by bovengemelde Vendumeester zal te bekomen zyn, mits betalende éene Stuiver voor den Armen. Alles daags te vooren, des 's morgens van 9 tot 12, en des namiddags van 2 tot 5 uuren te zien.

*** ANTHONY BAX, Notaris en Procureur te Dordrecht, is voorneemens aldaar op Woensdag den 7 April aanstaande op te Veilen, en Zaturdag den 10. daaraan by afslag te Verkoopen, de Eigenschap van een hegt, sterk, binnen weinig Jaaren geheel nieuw opgetrokken Gebouw, bekend onder de benaming van DE STEEK-OVEN, aangelegd tot een ZILVERFINEERDERY, in verscheiden afdeelingen; de voornaamste, grootendeels met Yzeren Plaaten belegd, met *Steek-Oven*, *Seiger-Oven*, en *Fineer-Oven*; één met een *Rosmolen*, en verscheiden andere ruime Werk- en Bergplaatsen, met alle vaste en losse Gereedschappen, van extra zwaar Yzerwerk als anders, Stalling voor 6 Paarden, Koetshuis, Knegtenswooning, Havenpomp, Regenbak en Pomp. —— Zeer welgeleegen tot af- en opladding, by de Rieddyksche Haven binnen gemelde Stad. Nader by Billetten, en onderricht by gemelde Notaris en Procureur *Bax*.

*** CHRISTIAAN en ANDRIES OORTMAN, Makelaars alhier, zullen op Zaturdag den 10. April 1802. ten Huize van *W. Gravelaar*, Castelein in *Groot Paushuisen*, agter St. Pieter te *Utrecht*, publiek Verkoopen: Eene wel ter Neeringstaande HUIZINGE, geleegen aan de Noordzyde van de Zadelstraat, 't welk met primo Mey zal kunnen worden aanvaard. —— Item twee Perceelen LANDS, geleegen onder den Gerechte van *Oostveen* in den Ruigenhoek, ieder groot 3 Mergen, welke Perceelen ten eersten zullen kunnen worden aanvaard. Breder by Billetten, en nadere informatie by voornoemde Makelaars, en ten Comptoire van den Notaris WERNARD VAN DER WELL, te *Utrecht*.

*** ANTHONY BAX, Notaris en Procureur te *Dordrecht*, is voorneemens aldaar in 't *Venduhuis de Gouden Molen*, op Dingsdag den 13. April op te Veilen, en Zaturdag den 17. by Afslag te Verkoopen: No. 1. De aanzienlyke wel geleegen en wel beplante BUITENPLAATS, *NOORDHOVEN*, aan den Platten weg, even buiten de Vriesepoort van gemelde Stad; met dezelfs ongemeen groot, hegt, sterk en wel doortimmerd Heeren Huis, met 14 behangen zoo Boven als Beneden Vertrekken, ruime Keukens en verdere gemakken; Thuinmanshuis, Stalling voor 6 Paarden; uitmuntend Plantsoen, als Laanen van 308 en 226 zwaare en mindere Ypenboomen, enz. Broei- en Moesthuinen, Persiken en Druivekassen; Ananasbak, fraaie Menagerie, vermaakelyke Engelsche party, Visryke Vyvers enz. enz. No. 2, 3, 4, 5 en 6 diverse partyen schoon hoog WEI- en ZAAILAND, voor en benefens de plaats geleegen. No. 7. Een groot, hegt, sterk HUIS, SCHUUR en STAL, van ouds genaamd *HET HUIS TE DUBBELDAM*, aan het Boonenpad, buiten *Dordrecht* voornoemd, met nog No. 8 en 9 schoone partyen WEILAND, agter en benefens dezelve Wooning. Alles breeder by Billetten, onderrichting by gemelde Notaris en Procureur *Bax*.

*** DIDERICUS JOHANNES VAN OLST, Vendumeester der Stad Utrecht, zal op Dingsdag den 13. April 1802. en volgende dagen, des voormiddags ten half 10, en des namiddags ten half 3 uuren precies, ten Comptoire der Publicque Verkoopingen, op de Mariæplaats Publicq Verkoopen: Allerhande MEUBILEN en HUISCIERADIEN, bestaande in: Lits d'Anges, Ledikanten en Paveljoenen met derzelver Behangsels, Mahognie, Notenboome, Ykenhoute en andere Kabinetten, Kassen, Stoelen, Tafels, Spiegels met Vergulde en andere Lysten, Bedden met derzelver Toebehooren, Chitse, Catoene en Wolle Deckens en Spreyen, Smirnasche en Schotsche Vloertapyten, Carpetten en Vloerkleeden, Clavecimbaal, Ykenhoute Mangels en Parssen, Staand Horologie, enz gemaakt Goud en Zilver, en Zak-Horologien; voorts Oude Blaauwe en Gecouleurde Porceleinen; als meede gemaakt Linnen, bestaande in: Tafellakens en Servetten, Handdoeken, Gordynen, enz. Voorts eenige Schilderyen. En eindelyk Koper-Tin-Blik-Yzer-Hout en Mandenwerk, en wat verder ten dage der Verkooping te voorschyn zal worden gebragt. Alles daags te vooren, des morgens van 9 tot 12, en des namiddags van 2 tot 5 uuren te zien.

*** Wordt bekend gemaakt, dat het HUIS te *Zoestdyk*, met een gedeelte van deszelfs VLEUGELS en THUYNEN uit de Hand te HUUR is, voor den tyd van twee Jaaren. Te bevraagen by den Rentmeester der Domeinen Mr. W. J. RENAUD te *Culenborg*, en informatie te bekomen by G. PLASSER, Mr. Timmerman te *Zoestdyk* voornt. Brieven *franco*.

*** Men vraagt te HUUR in *Arnhem*, eene Heeren HUISINGE, met een THUIN, in Huur doende 2 à 300 Guldens 's Jaars. Adres aan het *Verhuur Comptoir* by de Brandsteeg te *Utrecht*; door welk Comptoir ook nog verscheidene *Huisen* van 600 tot 300 Guldens gevraagd worden.

*** By de Gequalificeerde Collecteurs, de Wed. W. MULDER en Zoon N. MULDER, J. v. GELDER, en W. A. HAANEBRINK alle te Utrecht, zyn in de *vyfde* en laatste *Classe* der *78ste Utrechtsche* LOTERY, welke op Maandag den 12. April 1802. begint te trekken, LOTEN in KOOP te bekomen, een Heel Lot *f* 46 : - : - een Half Lot *f* 23 : - : - een Quart Lot *f* 11 - 10 - : een Agtste Lot *f* 5 - 15 - en een Zestiende *f* 2 - 18 - :

*** By A. BLUSSE' en ZOON te Dordrecht, is van de Pers gekomen, en meede alom te bekomen a 18 Stuivers. ALGEMEEN HANDBOEK *voor* KUNSTENAARS, CHEMISTEN, FABRIKANTEN en HANDWERKSLIEDEN, In meer dan *Twee Honderd Afdeelingen* vind men in dit Werk, onder anderen de nieuwste wyze van *Goud- en Zilver-scheiding*; de manier om *allerleie Hout*, *Stroo*, *Leder enz. te couleuren*; Bereiding van den *Phosphorus*, *Pyrophonus* en de *verschillende Kunstvuurwerken*; Middelen tot het *vlekken uitmaken* uit *allerleie* stoffen; Middelen tegen *schadelyke Insecten* in *Huizen en Thuinen*; Bereiding van *Liqueuren en Ratafias enz.*; De kunst van het *Leder te bereiden*; Aanwyzing tot het *Brouwen van Engelsch Bier*; Onderricht voor *verkoelende Dranken en Limonaden*; Voorschriften voor *de Verwery* van *de Wol* en *het Kemelshair*; de Bereiding van het *Kemelshair*; en meer andere belangryke Wetenschappen, te veel om hier aan te stippen.

*** By J. C. SEPP EN ZOON, te Amsterdam, is thands van de Pers gekoomen: LANDBOUWKUNDIG SCHOOLBOEK, 3de Stuk, uitgegeeven door de *Maatschappy ter bevordering van den Landbouw* te Amsteldam, welke aan den Schryver van 't zelve haaren eersten Eerprys heeft toegeweezen, de prys van 't zelve is *f* 1 - 6 - : - Ook zyn nog eenige Exemplaren van 't 1ste en 2de Stuk by bovengenoemde Boekverkoopers te bekoomen.

*** DORDRECHT. —— *SIMON NATHANS*, Geëxamineerd en Geadmitteerd Kies- en Tandmeester, in de geheele Bataafsche Republiek, zal te spreeken of te ontbieden zyn, by *G. Baggerman*, in 't Logement *de Paauw*, op de Wynbrug te *Dordrecht*. —— Donderdag den 8. April in *den Haag*, doch maar voor één dag, by *W. Wydom*, op de Groenmarkt in *den Toelast*. —— Vrydag den 9. April weder te *Amsterdam*, alwaar hy woonachtig is, in de Nieuwe Hoogstraat, 't 3de Huis van de Zanddwarsstraat, naast een Bakker, thans in 't huis No. 7. —— Alle *Armen* of *Werkslieden* kunnen by hem van 's morgens 8 tot 9 uuren voor NIET bediend worden in bovengemelde Steeden, of ook te Amsterdam aan zyn Huis.

Neemt met ongemeene gezwindheid en zonder de minste pyn, de pynverwekkende Kiezen, Tanden, ook dubbelde, (of zoogenaamde) Wolfstanden uit, al waren ze afgebroken of afgerot, en zoo het van Zinkens, Roos of Scorbut ontstaat, dan zal hy van te vooren zeggen of het nodig is, en middelen aan de hand geeven om de pyn te verdryven, 't gebit te versterken, en den mond te zuiveren. Die bang zyn smeert hy iets aan, dat dezelve van zelfs uitvallen.

2. Maakt de *Slym*, *Kalk* en *Scorbut* van de TANDEN, en maakt de *zwartste* TANDEN *wit* zonder 't *Email* te beschadigen.

3. Zet Valsche (*artificieele en natuurlyke*) Tanden in plaats daar eenige manqueeren, die men van de Natuurlyke eigen Tanden niet onderscheiden kan.

4. Vult de holle onpynelyke Kiezen met Goud, Zilver of Loot, dat zy veele Jaaren kunnen blyven zonder hinder.

5. Vylt de scherptens en punten van de Kiezen, dat ze de Tong, Lippen of Wangen niet beschadigen; en verder alles wat tot nut en cieraad aan de Tanden dienen kan.

NB. Tot gemak der Ouderen komt hy (by 't Jaar) alle maanden éens in de Huizen of respective Schoolen na de Kinderen haar Tanden zien, wat in 't verwisselen tot wel en schoon daar aan gedaan moet worden, aan de Ouderen berigten, en hun de beste raad mededeelen. Men wordt verzogt nauwkeurig op zyn Naam en Woonplaats te letten, dewyl in die zelfde straat en daaromstreeks andere woonen die zich voor hem uitgeven.

*** WILLEM VOORSTEEGH, Makelaar te Utrecht, vaceert dagelyks ten zynen Comptoire tot het bezorgen, voor een yder dien zulks begeert, der verwisseling van alle zodanige EFFECTEN, welke in Nationale Schuldbrieven moeten geconverteerd worden.

*** DE KLEINE PRINTBYBEL, waarin door *meer dan duizend* duidelyke *Afbeeldingen* eene *groote menigte* van *Bybelsche Spreuken* verklaart worden. *Tot vermaak der Jeugd, en om te leeren elke zaak naauwkeurig afteschetzen, en by haren regten naam te noemen; ook de Spreuken der Heilige Schrift byna zonder moeite in het geheugen te brengen.* Dit ongemeen stichtelyk en verlustigend Werk, is in HONDERD EN VYFTIG *schoone*, *in 't Koper gesneden*, PLATEN vervat, die elk met een tweregelig Vers, beknoptelyk den inhoud der afbeeldingen uitdrukkende, voorzien zyn. Agteraan is geplaatst den *Sleutel tot deezen Printbybel; Verklarende ieder Spreuk zoo als dezelve in den Bybel-Text gelezen word, en met de figuuren moet uitgesproken worden.* A. BLUSSE' en ZOON, Boekverkopers te Dordrecht, van de Erven van wylen D. ONDER DE LINDE te Amsterdam gekogt hebbende de Copy en Kopere Platen van dit Werk, hebben van het zelve een nieuwen voorraad ten dienste van de Christelyke Jeugd vervaardigt. De Prys van *dit onwaardeerbaar Kinder-geschenk* is slegts 36 Stuivers.

*** A. BLUSSE' & FILS, *Libraires a Dordrecht, ont publié:* I. DISCOURS, *prononcé la veille de la* FÊTE DE LA PAIX, 17. *Brumaire An X., dans le Temple des Protestans de Paris par P. H.* MARRON, *suivi des* CANTIQUES, *chantés en Musique au service d'actions de graces pour la Paix, comme aussi de deux* POÊMES LATINS *relatifs cette même occasion.* II. DISCOURS RELIGIEUX *d'actions de graces pour la Paix, signée a* LUNEVILLE; *prononcé dans le Temple des Protestans de Paris, le 3 Ventose An IX, par le susdit* P. H. Marron. *On trouve ces deux pièces aussi a Amsterdam chez* Changuion *et* den Hengst.

*** By A. BLUSSE' en ZOON te Dordrecht, is van de Pers verscheenen:

I. *J. H. van den Doorslag*, Leerredenen over de Godlykheid der H. Schrift. Drie Deelen.

II. *E. Kist*, de Hoofd-Inhoud van de Christelyke Zeden-Leer. Twee Deelen. Tweede Druk.

III. —————— XIV Brieven aan Aristus tegen de Eeuw der Rede van T. Paine.

IV. *J. Tissot*, Leerredenen over de gewigtigste Gebeurtenissen uit het Leven van Jesus Christus. Vyf Deelen. Tweede Druk.

V. *P. Bosveld*, de Waarheid der Opstanding van onzen Heer J. C. of Verklaring van I Corinthen XV.

VI. *A. Blussé*, drie Verhandelingen over 's Heilands Lyden, Dood, Begraving, Opstanding en Hemelvaart, met eenige Gedichten. Dezelven geven uit *d'Arvieux*, Reis naar de Legerplaats van den grooten Emir. Vertaald en met Aantekeningen vermeerdert door *G. Kuypers*, Predikant te Dordrecht, met Platen gr. 8vo.

*** De OORZAAKEN van de FRANSCHE OMWENTELING, en de *Pogingen van den Adel om de voortgangen derzelve te stuiten*, door den Heer *DE LATOCNAYE*. Dit uiterst belangryk Werk, welk, in veele byzonderheden, een geheel nieuw licht verspreid over het waare begin, den voortgang en de gevolgen van deeze geduchte Revolutie, word thands uitgegeeven te *Dordrecht*, en is meede alom a 32 St. te bekomen. By dezelven is meede nog een kleine voorraad van I. *Gedenkschriften om te dienen tot de Geschiedenis der Jacobynen*, door den *Abt. BARRUEL*, 5 Deelen compleet, en II. *Zamenswering tegen alle Godsdiensten en de Regeringsvormen in Europa*, door *J. ROBISON*, *Secretaris der Universiteit te Edenburg*.

TE UTRECHT, BY DE LEEUW EN COMP.